Nom: ..... Date: .....

Le salam

Leçon 2 · saluer avec la paix

📖 **L’histoire: Le salam**

Lisez ensemble, partie par partie.

Partie 1 – Juste « salut »

Dans la cour, Younes dit toujours « salut » ou « yo » à ses amis. Un jour, un nouvel élève arrive dans la classe, Bilal. Bilal dit à tout le monde : « As-salamou ‘alaykoum. » Certains rient. « Pourquoi si solennel ? » demande Younes. Bilal hausse les épaules. « Ce n’est pas solennel. Je te souhaite la paix. Ce n’est pas plus beau que yo ? »

☆ **As-salamou ‘alaykoum : que la paix soit sur toi.**

cour = place de l’école pour les pauses · **solennel** = très sérieux et officiel

Partie 2 – Qui salue en premier ?

Younes demande à son père. Il explique : « Le Prophète a dit : répandez le salam entre vous, vous vous aimerez. » Il y a aussi des règles. Celui qui roule salue celui qui marche. Celui qui marche salue celui qui est assis. Un petit groupe salue un grand groupe. Le plus jeune salue le plus âgé. Et celui qui reçoit le salam répond : wa ‘alaykoumou s-salam. « De préférence encore plus joliment, dit son père. Wa ‘alaykoumou s-salam wa rahmatoullahi wa barakatouh. »

☆ **Réponds au salam par une salutation aussi belle ou plus belle.**

répandre = faire arriver partout · **répondre** = dire quelque chose en retour

Partie 3 – Au professeur aussi ?

Le lendemain, Younes dit salam à Bilal. Bilal est content. Younes se demande : et à quelqu’un qui n’est pas musulman ? Son père a dit : « Salue tout le monde gentiment. Bonjour, bonjour madame, un sourire : c’est aussi le bon comportement. » Ce matin-là, Younes dit « bonjour madame » à la porte. La professeure a l’air surprise et lui sourit. Un salut ne coûte rien, pense Younes. Et pourtant, il réchauffe quelque chose.

☆ **Salue tout le monde gentiment : un salut ne coûte rien.**

gentiment = avec politesse et douceur · **surpris** = étonné et content

💬 **Parlons-en:** Que ressens-tu quand quelqu’un te salue gentiment ? Et quand quelqu’un t’ignore ?

💡 **Le savais-tu ? – Le salam complet**

- As-salamou ‘alaykoum wa rahmatoullahi wa barakatouh : que la paix, la miséricorde d’Allah et Ses bénédictions soient sur toi.
- As-Salam est aussi l’un des plus beaux noms d’Allah : la Paix.
- Les gens du Paradis se saluent avec le salam.

📖 **Du Coran**

Coran 4:86

وَإِذَا حُيِّيتُم بِتَحِيَّةٍ فَحَيُّوا بِأَحْسَنَ مِنْهَا أَوْ رُدُّوهَا

Wa idhaa huyyitum bi-tahiyyatin fa-hayyu bi-ahsana minhaa aw rudduhaa.

« Quand on vous salue, saluez d’une manière meilleure, ou bien rendez le même salut. »

Le salam

Leçon 2 · questions et écriture

✔ Questions

Coche la bonne réponse.

1. Que dit toujours Younes ?

- ◯ salam
- ◯ salut ou yo

2. Que veut dire as-salamou ‘alaykoum ?

- ◯ que la paix soit sur toi
- ◯ bonjour

3. Qui salue en premier ?

- ◯ le plus âgé salue le plus jeune
- ◯ le plus jeune salue le plus âgé

4. Que se passe-t-il si tu répands le salam ?

- ◯ tu deviens riche
- ◯ vous vous aimerez

5. Que dit Younes à la professeure ?

- ◯ bonjour madame
- ◯ yo

6. Qu’est aussi As-Salam ?

- ◯ un nom d’Allah
- ◯ une ville

☆ **À retenir:** Donne le salam et réponds encore plus joliment.

✍ Réfléchis et écris

Réponds en quelques phrases.

1. Quelle est la différence entre yo et as-salamou ‘alaykoum ?

2. Comment salues-tu quelqu’un qui n’est pas musulman ?

Jeux

Leçon 2 · Le salam

🔤 Mots mêlés

Trouve les mots : de gauche à droite et de haut en bas.

T	U	I	R	É	P	O	N	S	E	A
B	I	L	A	L	Y	P	B	A	O	S
A	R	M	A	D	A	M	E	L	S	R
R	R	S	A	O	R	R	R	A	S	E
R	R	I	A	A	P	A	R	M	A	A
Y	P	N	H	A	P	H	I	P	L	L
O	O	A	A	E	A	M	M	A	U	R
U	R	É	O	M	Y	A	P	I	T	L
N	R	A	E	B	É	I	E	X	Y	S
E	P	B	A	R	A	K	A	A	B	Y
S	D	S	S	O	U	R	I	R	E	A

☐ SOURIRE ☐ RÉPONSE ☐ YOUNES ☐ MADAME ☐ BARAKA ☐ SALAM ☐ SALUT

☐ BILAL ☐ RAHMA ☐ PAIX

🔍 Trouve les 7 différences

Quelque chose manque, est plus grand, plus petit, tourné ou déplacé.

